

Rejsy



W dzisiejszych „Rejsach” m.in. ■ Rozmowa z egzorcystą o diable ■ King Crimson - trzy koncerty ■ Sztafeta wielkich gdańszczan ■ Oltarz z bursztynu

■ Łoś ■ Jak zawsze krzyżówka i horoskop.

Nowy Dwór Gd.



Do budynku nowodworskiego gimnazjum zostanie dobudowane nowe skrzydło oraz sala gimnastyczna.

str. 3

Nowy Dwór Gd.



Najprawdopodobniej za trzy lata w Nowym Dworze Gdańskim powstanie nowe osiedle domków jednorodzinnych.

str. 3

Żuławy



Od początku miesiąca ruszyła realizacja programu Żuławy 2000. Dzięki niemu zmniejszy się bezrobocie.

str. 3

Nowy Dwór Gd.



Do Nowego Dworu Gdańskiego przyjechał starający się o mandat poselski Lech Nicholski z Sojuszu Lewicy Demokratycznej.

str. 11

Żuławy

W dniach 17-18 czerwca w Starym Polu odbędą się VII Żuławskie Targi Rolne.

str. 11

NASZ TYGODNIK NOWY

ŻUŁAWY I MIERZEJA

piątek
9 czerwca 2000 r.
nr 23/310

Dziennik Bałtycki

NOWY DWÓR GDAŃSKI • KRYNICA MORSKA • STEGNA • SZTUTOWO • OSTASZEWO

Żuławy. Rolnictwo

KŁĘSKA NIE WSZĘDZIE



Fot. Anna Arent

Efekty braku opadów wiosennych deszczy nie są widoczne na wszystkich polach. Według opinii ODR, jedynie niewielki procent został dotknięty suszą. Jej efekt widać, między innymi na polu Mariusza Niedzielskiego.

Krzysztof Puszczyk, wicewojewoda pomorski, zwrócił się do gmin z powiatu nowodworskiego o powołanie zespołów, które zbadają wysokość strat, jakie powstały na polach w wyniku suszy.

Zdaniem wójtów nadmorskich gmin oraz ekspertów z Ośrodka Doradztwa Rolniczego w Nowym Dworze Gdańskim, decyzja wojewody jest kontrowersyjna, ponieważ na terenie Żuławy nie można mówić o kłęsce urodzaju, wywołanej suszą.

REKLAMA

Kontrowersje wzbudza również rozporządzenia wojewody, że wszystkie straty powinny być oszacowane do połowy czerwca.

- W tym miesiącu trudno będzie oszacować straty - mówi Zbigniew Sas z referatu rolnictwa Urzędu Miasta i Gminy Nowy Dwór Gdański. - Takich obliczeń będzie można dokonać dopiero po zakończeniu zbiorów.

Rolnicy z terenu Żuławy już w ubiegłym tygodniu zaczęli składać wnioski do urzędów gmin z prośbą o dokonanie na ich upra-

wach szacunków i zmniejszenia lub umorzenia z tytułu strat podatku gruntowego.

Ekspert ODR ostrzegają rolników, że zatwierdzenie kłęski i uruchomienie kredytów kłęskowych może pociągnąć za sobą zmniejszenie limitów skupu, na czym najwięcej staracą rolnicy. Zdaniem ODR, sytuacja na polach nie jest na tyle poważna, aby udawać się do gmin o umorzenie podatków i wymuszać uruchomienia kredytów.

(boro)

Śmiertelny wypadek Zapomnieli o pasażerze

W ubiegły weekend w miejscowości Orłowo miał miejsce wypadek, w wyniku którego śmierć na miejscu poniosła Karolina S., mieszkanka Nowego Dworu Gdańskiego. Wypadek spowodował nietrzeźwy kierowca.

- Adam G., kierujący samochodem osobowym marki Audi, stracił panowanie nad kierownicą na prostym odcinku drogi - mówi komisarz Andrzej Górnicz, naczelnik Wydziału Prewencji Komendy Powiatowej Policji w Nowym Dworze Gdańskim. - Samochód zjechał najpierw na lewe pobocze drogi, a następnie wpadł do rowu. Karolina S. poniosła śmierć na miejscu w wyniku odniesionych obrażeń.

Trudno wytłumaczyć, dlaczego kierowca oraz pozostali pasażerowie zapomnieli, że w aucie znajduje się jeszcze jedna osoba.

- Kierowca oraz pozostali dwaj pasażerowie: Karolina K. oraz Marcin D., którzy doznali ogólnych potłuczeń ciała, wezwali najpierw pomoc drogową - mówi kom. Andrzej Górnicz. - Po wyciągnięciu auta okazało się, że znajduje się w nim jeszcze jedna pasażerka. Dopiero wtedy wezwano policję i pogotowie.

(boro)

Grochowo IV Kredyt na drogi

Zarząd Dróg Powiatowych w Nowym Dworze Gdańskim zamierza jeszcze w tym roku przeprowadzić remont nawierzchni drogi w Grochowie IV. Brak odpowiednich środków finansowych zmusił Radę Powiatu Nowodworskiego do zaciągnięcia kredytu w wysokości 600 tys. zł.

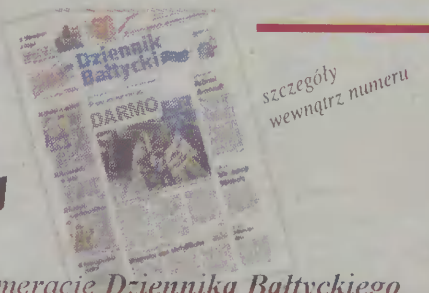
Kwota ma być przeznaczona na remont cząstkowych dróg, które znajdują się w najgorszym stanie technicznym, w tym również drogi w Grochowie.

- Stan dróg powiatowych stale się pogarsza - mówi Zdzisław Piechota, dyrektor ZDP w Nowym Dworze Gdańskim. - Potrzebne są remonty cząstkowe, jednak z braku pieniędzy coraz mniejsza ilość dróg może być wyremontowana. Aby poprawić bezpieczeństwo ruchu, należało zaciągnąć kredyt na wykonanie zabiegów powierzchniowego utrwalenia i remontów cząstkowych dróg. Obecnie dysponujemy maszyną o nazwie „Recykler”, za pomocą której chcemy załatać dziury w nawierzchni drogi w Grochowie IV. Możemy to zrobić tylko wówczas, gdy gmina Sztutowo sfinansuje paliwo do jej napędu.

(gal)

MIESIĄC ZA DARMO i super nagrody

W prenumeracie Dziennika Bałtyckiego



R-6685/B/51

Dialog obniżył 50% cenę abonamentu

„IM TAŃSZE, TYM LEPSZE”

Wbrew panującym w Polsce tendencjom, obniżono cenę usług telefonicznych. Abonament 50% tańszy w Dialogu, to tylko jeden z wielu argumentów, dla których warto zainwestować w najwyższą jakość. Ile zainwestować? - zlotówkę!!!

R-7630/A/97

W prenumeracie „Nasz Tygodnik Żuławy” taniej i z darmową dostawą do domu!

Nasz telefon 247 43 63

Co słychać

Doceniam działania nowodworskiego Zarządu Dróg Powiatowych w sprawie łatania dziur na drogach Nowego Dworu Gdańskiego. Jednak zastanawia mnie jedna sprawa, a mianowicie, dlaczego nasi fachowcy od dróg nie zadają o porządek po sobie.

Podczas ostatniego łatania dziur pracownicy ZDP pozostawili mnóstwo rozsypanego, przy krawężniku, żwiru. Muszę przyznać, że osoba jeżdżąca rowerem musi nieźle lawirować, aby wyminąć tę przeszkodę. Jestem zdania, że jeżeli ZDP nie potrafi poradzić sobie z czystością na drogach powinien wejść w układ z ZGK, który na pewno poradzi sobie tym problemem.

Mieszkaniec Nowego Dworu Gdańskiego

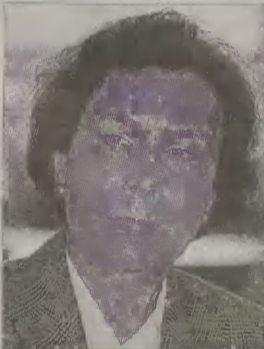
247 43 63

telefon reportera

Czekamy na sygnały Czytelników o interesujących, bulwersujących wydarzeniach, a także o problemach, z jakimi borykają się na co dzień.

Nagrody burmistrza

Nominowani do medali



Ewa Sikorska - Trela

Za zaangażowanie i aktywne wspieranie działań na pozyskanie środków inwestycyjnych.



Jan Kulas

Za wspieranie samorządu w zakresie pozyskania środków pozarządowych, zainteresowanie problemami rolników.



Hanna Florek

Poetka ludowa, za aktywny udział w życiu kulturalnym i twórcze promowanie gminy.



Jerzy Fila

Inicjator utworzenia stowarzyszenia kulturalnego w Nowym Dworze Gdańskim.

Rybina. Złot żeglarski

Wielka promocja regionu

W dniach 23- 24 czerwca odbędzie się w Rybinie Złot Żeglarski Szkarpa na Szlaku Świętego Wojciecha. Impreza odbędzie się w ramach działań na rzecz rewitalizacji szlaku wodnego Gdańsk-Elbląg-Ostróda-Iława.

Zadaniem zlotu jest udowodnienie, że podjęte wyzwanie ożywienia dróg wodnych nie jest utopijnym pomysłem, lecz realną szansą dla rozwoju turystyki wodnej i gospodarki, między innymi na odcinku szlaku, który będzie przecinał Żuławy Wiślane.

Zbigniew Ptak, organizator zlotu i dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury Sportu Turystyki i Rekreacji w Steganie, pozyskał już przychylną władz wojewódzkich i państwowych. Jego starania na rzecz rewitalizacji szlaku mają przełożenie w osiągnięciach na tym polu i stopniowych efektach wdrażania pomysłu w życie.

Obecnie przyszedł czas, aby zachęcić turystów wod-

nych i pokazać piękno Żuław widziane z pokładu statków i jachtów. To oni w przyszłości będą korzystać z odnowionego szlaku.

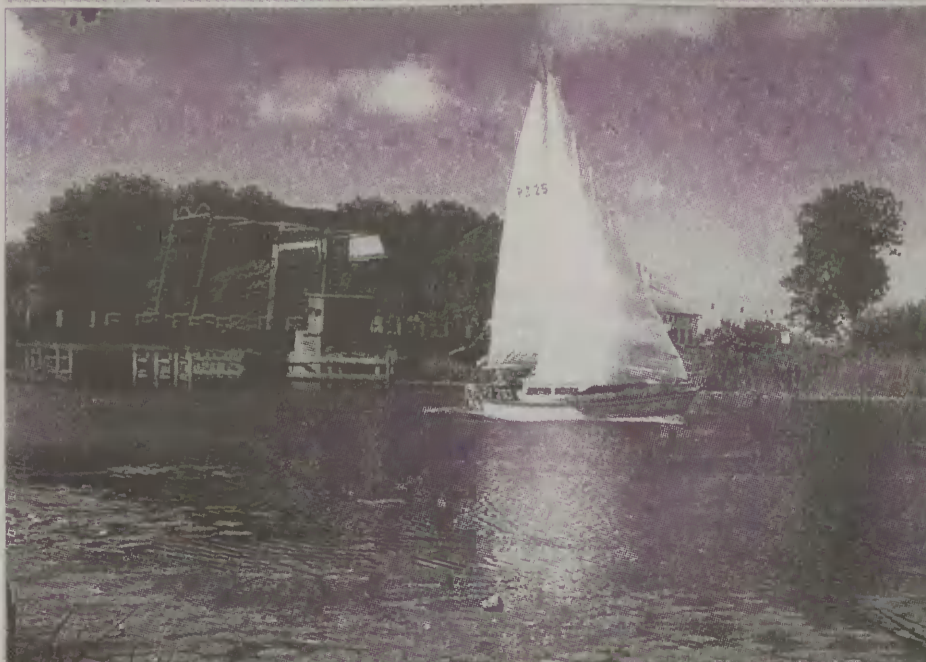
- Naszym celem jest tworzenie faktów dokonanych w sferze rewitalizacji szlaków wodnych delty Wisły i Kanału Ostródzko-Elbląskiego - mówi Zbigniew Ptak. - Sygnalizując konieczność jednoczenia wysiłków samorządów przywrócimy prawidłową żeglowność tych szlaków. Złot da okazję do integracji społeczności żeglarskiej i mieszkańców regionu. Zwrócimy również uwagę mediów, instytucji i osób wpływowych na bogactwo kulturowe naszego regionu.

(boro)

Program zlotu

22 czerwca (czwartek)
16.00- Przyjmowanie jednostek i załóg.
23 czerwca (piątek)
12.00-12.30 - Otwarcie zlotu i powitanie gości przez gospodarza, prezentacja programu oraz konkursy dla załóg.
14.00-14.30 - Przyplyniecie statku z władzami państwowymi i wojewódzkimi. Uroczyste otwarcie zlotu, modlitwa oraz błogosławieństwo dla żeglarzy przez biskupa. Wręczenie postulatów i założeń merytorycznych dla programu rewitalizacji turystyki wodnej na szlaku Gdańsk-Elbląg-Ostróda-Iława, prezentacja wystawy.
15.00-17.00 - Zawody sportowe dla załóg jachtów,

w tym między innymi: wspinanie się po linie, bieg po bombie, wiązanie węzłów, rzut rzutką do koła, pokazy akcji ratownictwa morskiego.
17.00-19.30 - Koncert plenerowy.
19.30 - Ognisko, ogłoszenie wyników, rozdanie dyplomów i nagród, pieczenie kiełbasek.
21.00 - Puszczanie wianków na Szkarpa.
24 czerwca (sobota)
11.00-12.00 - Koncert plenerowy.
12.00- 14.30 - Konkurs wiedzy z nagrodami.
14.30-15.30 - Zupa rybacka z Rybiny.
15.30-16.00 - Zamknięcie zlotu, rozdanie plakietek pamiątkowych.



Już za dwa tygodnie Szkarpa zapełni się jachtami uczestników zlotu.

Fot archiwum

Żuławy i mierzeja

Fototydzień



Świadectwa dojrzałości oraz ukończenia szkoły średniej otrzymali, m.in. uczniowie Liceum Ogólnokształcącego i Zespołu Szkół nr 1 w Nowym Dworze Gd.



Leśnicy z terenu Mierzei Wiślanej mają problem z dzikami, które zbyt blisko podchodzą do miejsc zamieszkałych przez ludzi. Za tę sytuację leśnicy obwiniają wczasowiczów i mieszkańców, którzy dokarmiają zwierzęta.



Policjanci z Wydziału Prewencji Komendy Powiatowej Policji w Nowym Dworze Gdańskim zorganizowali festyn dla dzieci z powiatu nowodworskiego. W ramach akcji Bezpieczny Powiat policjanci bezpłatnie znakowali rowery.



Dwaj mężczyźni oskarżeni o wymuszanie haraczu zostali aresztowani przez nowodworską policję. Mężczyźni grozili jednemu z właścicieli stoiska na nowodworskim targowisku podpaleniem straganu i samochodu.

Zdjęcia: Anna Arent

Nowy Dwór Gd. Domki jednorodzinne

Osiedle nad rzeką

Najprawdopodobniej za trzy lata w Nowym Dworze Gdańskim powstanie nowe osiedle domków jednorodzinnych. Wybuduje je Spółdzielnia Mieszkaniowa „Nad Tugą”, założona przez prywatnych inwestorów.

Prezesem spółdzielni jest nowodworski biznesmen, Zbigniew Strzałkowski.

W planach ma powstać jedenaście parterowych domków. Teren osiedla obejmuje łącznie powierzchnię 17 336 m kw. Będą to domy bez piwnic, jednak z możliwością wykorzystania poddaszy.

- Na początku zamierzaliśmy postawić dwadzieścia pięć domków ale inwestorzy, ze względu na brak finansów, wycofali się - mówi Z. Strzałkowski.

Czekają na porozumienie

Obecnie spółdzielnia „Nad Tugą” prowadzi rozmowy z Zarządem Miasta na temat podpisania porozumienia. Spółdzielcy chcą, by miasto pokryło koszty związane z wykonaniem planu i infrastruktury osiedla.

- My ze swojej strony zapłacilibyśmy za wykonanie koncepcji architektonicznej, wydzielenie działek i drogi oraz za wpis do ksiąg wieczystych - mówi Z. Strzał-



Najprawdopodobniej za trzy lata w tym miejscu powstanie nowe osiedle domków jednorodzinnych. Prezes spółdzielni, Zbigniew Strzałkowski (na zdjęciu), ogląda plany osiedla.

Fot. Anna Arent

- Po podpisaniu porozumienia przystąpimy do spisania aktów notarialnych.

Gdyby porozumienie doszło do skutku w ciągu najbliższych tygodni, jeszcze w tym roku członkowie spółdzielni przystąpiliby do wyodrębnienia działek i do wykonania projektów domków.

Wkrótce budowa

Budowa osiedla zaczęła się w następnym roku.

- W początkowej wersji chcieliśmy wybudować domy w tzw. stylu kanadyjskim - mówi prezes spółdzielni. - Nikt jednak nie dał mi gwarancji na to, jak takie domy

zachowywać się będą za 25 lat w naszym żuławskim klimacie. Dlatego zostaliśmy przy tradycyjnym budownictwie.

Domy wybudowane przez spółdzielnię „Nad Tugą” będą miały ciekawy wygląd. Każdy z nich będzie inny. Oparte zostaną jednak na takiej samej koncepcji architektonicznej, a to znaczy, że niektóre ich cechy będą wspólne.

- Chcemy udowodnić, iż w trudnych dla budownictwa czasach możliwe jest wybudowanie ładnego i funkcjonalnego osiedla - powiedział Zbigniew Strzałkowski.

(vinga)

Krynica Morska

Powiat nowodworski. Żuławy 2000

Nowe bloki

Spółdzielnia Mieszkaniowa Budownictwa Wielorodzinnego „Usługa-Dom” w Elblągu zakupiła od Urzędu Miasta w Krynicy Morskiej dwie działki pod budowę mieszkań. Budowa pierwszego z budynków ma być przeprowadzona już w czerwcu tego roku.

Natomiast na przełomie maja i czerwca przyszłego roku inwestycja ma zostać zakończona. Projekt drugiego budynku ma powstać w październiku. Natomiast jego budowa rozpocznie się w grudniu i zakończy rok później.

- Wystąpiliśmy o teren pod budowę budynków mieszkalnych w Krynicy Morskiej i Urząd Miasta odpowiedział przychylnie na naszą propozycję - mówi Feliks Gustyn, prezes Spółdzielni Mieszkaniowej Budownictwa Wielorodzinnego „Usługa-Dom” w Elblągu. - Nasza oferta była bardzo korzystna, ponieważ zaproponowaliśmy atrakcyjną cenę za metr kwadratowy. Wynosi ona 2 tys. 600 zł. Jest to najniższa cena, jaka jest oferowana na pasie nadmorskim.

Wszelkie inwestycje, realizowane na terenie Krynicy Morskiej, z powodu rozbudowy miasta cieszą miejscowe władze samorządowe.

- Krynica Morska jest bardzo atrakcyjnym miejscem dla wczasowiczów, nie tylko dlatego, że posiada ona walory środowiskowe, ale także dlatego, że nie ma tu fabryk ani zakładów przemysłowych, zanieczyszczających środowisko - mówi Stanisław Bobrowicz, sekretarz Urzędu Miasta w Krynicy Morskiej. - Z tych właśnie względów wczasowicze coraz chętniej przyjeżdżają tutaj i rozglądają się za mieszkaniem dla siebie, aby się tu osiedlić. Zauważyliśmy, że mieszkania w Krynicy cieszą się dużym zainteresowaniem.

(gal)



W ramach programu Żuławy 2000 będą prowadzone prace na podstawowych urządzeniach melioracyjnych.

Fot. Aleksander Winter

Realizacja programu Żuławy 2000, którego celem jest poprawa systemu melioracji oraz czasowe zmniejszenie bezrobocia, rozpoczęła się na początku miesiąca. Już w ubiegłym tygodniu bezrobotni wyłonieni do prac interwencyjnych przeszli szkolenie bhp i zapoznali się z celem prac.

- Wspólnym zadaniem Powiatowego Urzędu Pracy oraz gmin, które przystąpiły do programu, jest wyłonienie kandydatów, którzy zostaną zaangażowani do prac - mówi Andrzej Dratwa, kierownik Powiatowego Urzędu Pracy w Nowym Dworze Gdańskim. - Bierzemy pod uwagę bardzo wiele czynników, które działają na korzyść potencjalnego kandydata. Sprawdzamy sytuację rodzinną, czas, kiedy kandydat pozostaje bez pracy oraz kwalifikacje.

Zdaniem Andrzeja Dratwy największe problemy z wyłonieniem kandydatów są w gminie Nowy Dwór Gdański.

- W Nowym Dworze Gdańskim jest więcej kandydatów niż my posiadamy miejsc do pracy - mówi kierownik PUP. - Wielu z nich

posiada potrzebne kwalifikacje, natomiast część z nich wykształcenie melioracyjne.

Do prac zostaną skierowani głównie bezrobotni z wykształceniem podstawowym oraz ci, którzy znajdują się w najtrudniejszej sytuacji materialnej. Natomiast osoby z wyższymi kwalifikacjami, bądź takie, które wcześniej pracowały w melioracji, będą kierować pracami.

- Formalności związane z wyłonieniem kandydatów i rozpoczęciem prac powinny się zakończyć do 15 czerwca - mówi A. Dratwa. - Dotychczas nie możemy mówić o metrażu rowów, których stan zostanie poprawiony dzięki realizacji programu. Takich podsumowań dokonamy po zakończeniu prac.

(boro)

Nowy Dwór Gdański

Nowy projekt gimnazjum

Firma projektowo-konsultingowa z Elbląga wygrała przetarg na rozbudowę gimnazjum w Nowym Dworze Gdańskim. Opracowanie projektu kosztować będzie ponad 80 tys. zł.

- Do przetargu stanęło sześciu oferentów - mówi Eugeniusz Jaremba, zastępca burmistrza Nowego Dworu Gdańskiego. - Rozpiętość cen była duża, wahała się one od 80 tys. zł do 240 tys. Byliśmy ograniczeni finansowo, ponieważ na ten cel zarezerwowane zostało w budżecie 100 tys. zł.

Projekt ma być gotowy do 30 września. Przedstawić go ma firma, która zajmie się rozbudową nowodworskiego gimnazjum, zamierzając dobudować jeszcze jeden pawilon dydaktyczny na 14 oddziałów klasowych oraz dużą salę gimnastyczną.

- Prace rozpoczną się wóczas, gdy w przyszłorocznym budżecie zostaną zarezerwowane pieniądze



Do budynku nowodworskiego gimnazjum zostanie dobudowane nowe skrzydło oraz sala gimnastyczna.

Fot. Anna Arent

na ten cel - powiedział E. Jaremba.

W koncepcji opracowanej przez firmę z Elbląga zawarty jest także projekt zagospodarowania terenu przed i za szkołą. Dzięki temu uczniowie zyskają najprawdopodobniej dwa boiska.

Rozbudowa gimnazjum na pewno usprawni pracę szkoły. Z decyzji o rozbudowie są zadowoleni zarówno uczniowie, jak i nauczyciele.

- Rozbudowa szkoły pozwoli na zlikwidowanie sześciu oddziałów zamiejscowych gimnazjum, z których utrzymaniem mamy dużo kłopotów - mówi zastępca dyrektora gimnazjum, Jadwiga Grądkowska - Sawicka. - Przede wszystkim problem mamy z bieżącą kontrolą tych oddziałów. Obecnie opiekują się nimi dyrektorzy szkół, przy których istnieją te oddziały.

(vinga)

REKLAMA

DAEWOO: MATIZ, TICO, LANOS, NUBIRA, POLONEZ

PIERWSZA TAKA OFERTA!
DLACZEGO JEST WYJĄTKOWA?



- PO PIERWSZE: Jest dostępna dla wszystkich, bez zaświadczeń o zarobkach, o zatrudnieniu, bez żyrantów i skomplikowanych formalności.
- PO DRUGIE: 2,4% w skali roku oto najniższy na rynku koszt usługi, wielokrotnie niższy od oferowanych kredytów bankowych (ok. 20%)
- PO TRZECIE: Rata miesięczna od 198* zł jest nieporównywalnie niższa od rat dotychczas proponowanych przez firmy samochodowe i banki.

TERAZ SAMOCHÓD JEST DOSTĘPNY DLA KAŻDEGO!!!

Ale to nie wszystko! Możesz także otrzymać na specjalnych warunkach pakiet ubezpieczeń AC, OC, NW oraz korzystną promocję finansową.

Zadzwoń, zapytaj i zarezerwuj.

Zapraszamy do salonu firmowego w CHOJNICACH:
DT „A. Libera” - St. Rynek 9/10, ☎ (052) 397-34-18

* Dotyczy planu półroczowego

Tel. na prawach ogłoszenia R-15376/W/1062



trend

Na dobrym kursie

AC, OC, NW
w cenie*



W cenie katalogowej wszystkich wersji Skody Felicia zawarty jest koszt pakietu ubezpieczeń na 1 rok. Ponadto wyjątkowo atrakcyjna oferta ubezpieczenia na kolejne lata. Promocja ubezpieczeniowa obowiązująca od 20.03.2000 r. Czas promocji i limit samochodów objętych promocją ograniczone.

AC, OC, NW w cenie*

Zalecany ubezpieczyciel

Škoda Felicia Trend

Na nowy sezon i na lata.

W nadchodzącym sezonie obowiązuje moda na uśmiech. Dlatego proponujemy Państwu praktyczne i niezawodne auto. Już od pierwszego spojrzenia wprawia w dobry nastrój. Zgrabnej sylwetki dodają orku lusterka i klamki w kolorze nadwozia, ozdobne kółka, przyciemniane szyby, listwy boczne oraz halogeny przeciwmieglne. Centralny zamek ułatwia wsiadanie całej rodzinie. Projektując przyjemne i obszerne wnętrze pomyśleliśmy o różnych drobiazgach, które zawsze chce się mieć pod ręką. A teraz wystarczy wygodnie usiąść i można ruszać bez obaw, nawet w daleką podróż.



Sopot Groblewski J-R, al. Niepodległości 954
tel./fax (058) 550-36-19
FIŁIA: ul. Bitwy pod Płowcami 54
tel. (058) 550-37-38

szukasz pracy ?



Biura Ogłoszeń
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11,
tel. (058) 300-32-23, fax 300-32-14;
Gdynia, Władysława IV 17,
tel. (058) 620-08-32, fax 620-89-17;
Elbląg, ul. Rybacka 35,
tel. (055) 236-10-50, 236-12-10, fax 235-27-77;
Słupsk, ul. Filmowa 3d,
tel. (059) 841-48-71, fax 841-48-71;

OKTAN s.c.



Stacje Paliw

z dostawą do domu
po konkurencyjnej cenie

83-334 Miechucino
tel. (058) 684-51-21
84-220 Strzebielino
tel. (058) 676 24 84
(058) 676 24 85
76-241 Nowa Dąbrowa
tel. (059) 811-34-78
tel. (059) 811-34-57

R-7472/A/818/A

ZAKŁAD HANDLOWO USŁUGOWO PRODUKCYJNY
AGROS TJ S.C.

Jan i Jadwiga Szwarz

83-120 Subkowy, ul. Wybickiego 1, tel./fax (058) 536 86 06

NIP 593-000-41-76

TECHNICZNE ZAOPATRZENIE ROLNICTWA



można znaleźć w internecie

e-mail: agros-tj@infocity.com.pl
www.infocity.com.pl/agros-tj

SKLEPY FIRMOWE

Nebrowo Wielkie 82-552 gm. Sedlinki ul. Szkolna 17 tel. (055) 275 13 68	83-022 Suchy Dąb tel. (058) 682 86 84 (Teren SKR)	83-132 Morzeszczyn tel. (058) 536 27 64 (Teren SKR)	82-300 Elbląg ul. Grochowska 32 tel. (055) 232 89 22
--	---	--	--

R-6544/A/1258

PROMOCJA!!!

KOTŁY OLEJOWE Z PODGRZEWACZEM C.W.U.

CENA: 4500 zł z VAT*

* oferta obejmuje:

- 3-ciagowy kocioł zeliwny o mocy 28 kW
- zasobnik ciepłej wody użytkowej o pojemności 100 litrów
- panel regulacji temperatury, ekonomiczny palnik olejowy najnowszej generacji
- 3 lata gwarancji na korpus kotła
- 2 lata gwarancji na pozostałe podzespoły

P.P.H.U.

TERMO-TECHNIKA
ul. Zadurskiego 5
83-332 Dzierżążno
Tel. (058) 681-04-27,
0602-132-839

Dla współpracujących firm korzystne rabaty

Liczba sztuk objętych promocją ograniczona!!!

R-2830/A/918

H CZĘŚCI SAMOCHODOWE

HOLBEX

TEL. (0-58) 682-89-78

FAX (0-58) 682-03-70

RABATY DLA WARSZTATÓW I TAXI

STRASZYN K/GDAŃSKA, ul. STAROGARDZKA 5 **DOSTARCZAMY TOWAR DO KLIENTA**

do:

- silników • zawieszenia • hamulców
- napędu • tłumiki • wycieraczki



Uszczelki



Świece zapłonowe, żarówki, kable



Klocki hamulcowe



Uszczelnienie hydrauliczne samochodowe



Paski, węże gumowe

oraz wiele innych marek

R-2294/A/496

UWAGA
ABSOLWENCI ZESPÓŁU SZKÓŁ ROLNICZYCH W PIENIĘDZE

23.09.2000 r. odbędzie się

zjazd absolwentów w związku z XXX-leciem Szkoły.

Deklaracją uczestnictwa jest wpłata 60 zł za udział w zjeździe. W przypadku deklaracji uczestnictwa również w balu organizowanym przez Komitet Absolwentów, należy dodatkowo wpłacić 100 zł. Wpłaty dokonywać na konto: BBG Ormeta 11601306-15176-132 z dopiskiem „zjazd” do dnia 31.08.2000 r.

Informacje pod nr. tel. (0 55) 243 60 74 lub tel./fax (0 55) 243 69 02. Komitet Organizacyjny

N-1213/A/1166

Ciągnik siodłowy do transportu krajowego seria Country

12 do 16 czerwca DNI OTWARTE SERWISU
Bezpłatne przeglądy techniczne!



EUROTRUCK

Dealer i Serwis DaimlerChrysler



Ciągniki siodłowe Mercedes-Benz Actros 1835LS w specjalnej limitowanej edycji EUROTRUCK 2000. W wyposażeniu seryjnym między innymi: silnik 354 KM Euro 2 lub Euro 3, tarczowe hamulce z ABS i ASR, skrzynia biegów sterowana joystickiem, nowy wystrój wnętrza kabiny, ogrzewanie postojowe, pneumatyczne zawieszenie kabiny oraz specjalny lakier. Nasze samochody objęte są pełną 2 letnią gwarancją. Przygotowaliśmy dla Państwa nowe przystępne ceny. Uzupełnieniem naszej oferty jest atrakcyjne finansowanie Citibank Poland.



Mercedes-Benz
PRZYSZŁOŚĆ MOTORYZACJI

EUROTRUCK - 83-010 Straszyn k. Gdańska, ul. Starogardzka 5
tel. (058) 682 01 48, (058) 682 20 37, 38
fax (058) 682 01 42

R-7224/B/884

Program

Trzy dni zabawy

PIĄTEK

16.00 Powitanie gości - sala kina
16.20 Teatr Akropolis - sala kina
17.05 Mikrofon debiutów - scena dla wszystkich - sala kina
19.05 Gościnny występ teatru z Młodzieżowego Domu Kultury w Zakopanem - sala kina
20.10 Rockowisko młodzieżowe - sala kina
22.00 Ognisko Żuławskie z minikoncertem - Klub Nowodworski - lapidarium

SOBOTA

9.00 Żuławski Uliczny Bieg Sztafetowy Młodzieży Szkolnej
10.00 Ogólnopolski Turniej Podnoszenia Ciężarów o Puchar Żuław - plac przed ŻOK
12.00 Turniej samorządowy w piłce nożnej - stadion LKS
15.00 i 17.00 Mecze piłki nożnej ligi juniorów - stadion LKS
15.15 Zbiórka korowodu przy ulicy Kopernika
15.30 Przemarsz korowodu ulicami miasta
16.00 Koncert Zespołu Szkół Budowlanych z Itawy - plac przed ŻOK

16.30 Uroczyste otwarcie Dni Żuław i przekazywanie klucza - scena przed ŻOK
17.05 Zespół Fiku - Miku z Nowego Stawu - scena przed ŻOK
17.25 Wręczenie nagród burmistrza wraz z koncertem orkiestry Średniej Szkoły Muzycznej z Elbląga - scena przed ŻOK

18.15 Program Agencji Artystycznej VIVA MUSIC - scena przed ŻOK

19.15 Teatr Akropolis - scena przed ŻOK
19.30 Finaliści festiwalu piosenki „Złote przeboje dawnych lat” - scena przed ŻOK

20.05 Kabaret Zespołu Szkół nr 1 - scena przed ŻOK

20.20 Wybory Miss Żuław 2000 oraz pokaz mody ekologicznej Zespół Szkół nr 1 - scena przed ŻOK

22.10 Program Agencji Artystycznej VIVA MUSIC - scena przed ŻOK

24.00 Pokaz sztucznych ogni - scena przed ŻOK

0.20 Zabawa ludowa - plac przed ŻOK

NIEDZIELA

9.00 Ogólnopolski Turniej Młodzików w Zapasach Klasycznych o Puchar Żuław - hala Pilawa



Atrakcją ubiegłorocznych Dni Żuław był wybór najpiękniejszej żuławianki. Na zdjęciu: Aleksandra Czerska, Miss Żuław 1999.

12.00 Teatr dziecięcy Gwiazdozbiór - scena przed ŻOK

12.25 - Blok artystyczny w wykonaniu młodzieży z Gimnazjum w Nowym Dworze Gdańskim - scena przed ŻOK

13.20 Konkursy dla dzieci - scena przed ŻOK

13.35 Zespół Muzyki Dawnej - scena przed ŻOK

14.00 Występ uczniów Szkoły Podstawowej w Kępkach - scena przed ŻOK

14.30 Występ chóru działającego przy SP w Marzeczynie - scena przed ŻOK

15.05 Występ teatru z Młodzieżowego Domu Kultury w Zakopanem - scena przed ŻOK

15.35 Występ chóru Żuławy Związku Emerytów Rencistów i Inwalidów - scena przed ŻOK

16.00 Teatr Akropolis - scena przed ŻOK

16.00 Turniej oldbojów w piłce nożnej - stadion LKS

16.10 Występ akrobatyczny - scena przed ŻOK

16.25 Występ uczniów Szkoły Podstawowej nr 2 - scena przed ŻOK

16.50 Blok wokalnie - muzyczny - scena przed ŻOK

17.15 Kabaret Żuławy Związku Emerytów Rencistów i Inwalidów - scena przed ŻOK

17.35 Uroczyste wręczenie nagród zasłużonym działaczom kultury z okazji 50-lecia ŻOK - scena przed ŻOK

18.10 Pokaz tańca towarzyskiego - scena przed ŻOK

18.25 Występ zespołu Jazz Band Fila - scena przed ŻOK

19.20 Program Agencji Artystycznej VIVA MUSIC wraz z zabawą - plac przed ŻOK

Pod patronatem „Dziennika”

Święto regionu po raz siódmy



Atrakcją ubiegłorocznych Dni Żuław były występy białych Indian ze Sztumu.

Dzisiaj rozpoczynają się 7 Dni Żuław. Nowodworzanie będą mogli zapomnieć o troskach i problemach dnia codziennego i razem ze swoimi sąsiadami spędzić miło ten czerwcowy weekend.

„Dziennik Bałtycki” po raz trzeci ma zaszczyt patronować Dniom Żuław. Bogatsi o doświadczenia z lat ubiegłych staramy się jak najlepiej obsługiwać święto regionu, urozmaicać ofertę programową obchodów oraz zdobywać wśród nowodworzan nowe, coraz większe rzesze Czytelników.

Zaczynające się dzisiaj Dni Żuław na pewno będą wyjątkowe. Nie tylko ze

względu na niemalże już magiczną datę, ale również dlatego, że będą one już tradycyjnie bogatsze pod względem artystycznym i lepiej zorganizowane od poprzednich edycji. Organizatorzy co roku starają się zapewnić mieszkańcom jak najlepszą i bezpieczną zabawę.

Dni Żuław to także znakomita okazja do wypromowania miasta i gminy. W ob-

chodach co roku biorą udział delegacje z Niemiec. Przyjeżdżają także Holendrzy, Amerykanie i Ukraińcy.

Dzięki kontaktom zawartym w czasie Dni Żuław, realizowane są później wspólne inwestycje, takie jak wymiany młodzieży szkolnej, sportowców, renowacje cmentarzy menonickich.

Niech ostatnie w tym tysiącleciu Dni Żuław będą dla wszystkich mieszkańców wesołe i przyniosą chwilę wytchnienia od codziennego trudu.

(vinz)

Dni Żuław Jeszcze lepsze



Mariusz Raca Fot. Anna Arent

Rozmowa z Mariuszem Racą organizatorem Dni Żuław 2000, dyrektorem Żuławskiego Ośrodka Kultury w Nowym Dworze Gd..

- Czym dla nowodworzan są Dni Żuław?

- Myślę, że są one szczególnym świętem, okazją do tego, aby zmanifestować przywiązanie do Nowego Dworu Gdańskiego. Dni Żuław mają za zadanie zintegrować mieszkańców. Mogą oni wtedy naprawdę wypocząć.

Dni Żuław mają być także podsumowaniem rocznej pracy ŻOK. Wszystkie sekcje mogą się zaprezentować. W tym roku wystąpią, m.in. teatry amatorskie: młodzieżowy i dziecięcy.

- Jakże do tej pory były Dni Żuław i jakim zmianom uległy w ciągu minionych lat?

- Dni Żuław po raz pierwszy obchodzono w latach osiemdziesiątych. Jednak starsi mieszkańcy pamiętają, że jeszcze wcześniej organizowano jednodniowe festyny, które zapoczątkowały święto Żuław. Dopiero w latach dziewięćdziesiątych zostały przedłużone o dwa dni. Zastanawialiśmy się, czy nie powrócić do dawnej, jednodniowej formy święta. Chodziło oczywiście o finanse.

Tegoroczne święto będziemy obchodzić jako siódme. Wielu mieszkańców powiatu uznało, że ubiegłoroczne Dni Żuław były najlepsze.

- Jakże atrakcje przygotowano z okazji Dni Żuław?

- Dni Żuław to jest jedyna możliwość do darmowej zabawy dla mieszkańców powiatu nowodworskiego. Wystąpią zespoły muzyczne, teatralne, młodzieżowe. Będą sztuczne ognie i całonocna dyskoteka. Zaplanowaliśmy jeszcze wiele innych ciekawych atrakcji, naprawdę warto przyjść i zabawić się.

- Dziękuję za rozmowę.

Katarzyna Gała

MALNAFT



OFERUJE:

- benzyny
- olej napędowy
- oleje opałowe EKOTERM PLUS i RGterm
- oleje silnikowe, przekładniowe, maszynowe, hydrauliczne itp.
- smary
- płyny chłodnicze i eksploatacyjne
- autokosmetyka

TRANSPORT GRATIS!

82-200 Malbork, ul. Łąkowa 1
tel./fax (055) 272-22-60, 272-30-28
tel. (055) 272-87-64

Biuro Handlowe:
82-300 Elbląg, ul. Dojazdowa 14
tel./fax (055) 232-83-17
tel. (055) 232-50-37

N-1381/A/1185

Pod patronatem „Dziennika”

Wybierz Miss Żuław

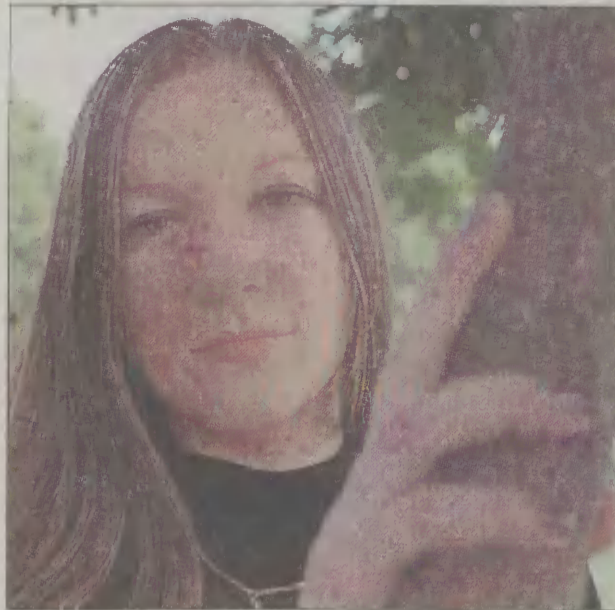
Prezentujemy kandydatki do wyborów „Miss Żuław”. W jutrzejszym wydaniu „Dziennika Bałtyckiego” ukaże się kupon, na którym Czytelnicy będą mogli wytypować swoją faworytkę do tytułu miss. Kupony będą zbierane podczas wyborów. Wśród głosujących zostaną rozdane cenne nagrody.



Barbara Melerska, lat 18. Mieszka w Ostaszewie, uczy się w Zespole Szkół przy ulicy Warszawskiej w Nowym Dworze Gdańskim. Basia zamierza w przyszłości zajmować się turystyką. Relaksuje się, słuchając muzyki.



Patrycja Poświata, lat 18. Mieszka w Nowym Dworze Gdańskim. Uczy się w Liceum Ekonomicznym w Elblągu.



Małgorzata Świtalska, lat 17. Jest uczennicą Liceum Ogólnokształcącego w Nowym Dworze Gdańskim. Przyszłość ma już dokładnie zaplanowaną, zamierza poświęcić się aktorstwu.



Monika Kowalczyk, lat 18. Kończy Liceum Zawodowe w Nowym Dworze Gdańskim. Na razie nie zastanawia się nad przyszłością, bo jak twierdzi, będzie miała jeszcze na to czas.



Anna Węclaw, lat 18. Mieszka w Nowym Dworze Gdańskim, uczy się w tutejszym Liceum Ogólnokształcącym. Wolny czas najchętniej spędza z przyjaciółmi. W przyszłości chciałaby zostać stylistką albo wizażystką.



Marta Sobczyńska, lat 18. Jest uczennicą Zespołu Szkół w Nowym Dworze Gdańskim. W wolnych chwilach jeździ nad morze. Jak większość jej koleżanek, nie zastanawiała się jeszcze nad przyszłością.



Weronika Dawidziak, lat 21. Jest uczennicą nowodworskiego Liceum Handlowego. Jej ulubionym zajęciem jest spanie. Poza tym, dużo czasu spędza ze swoimi przyjaciółmi.



Monika Bodziacka, lat 17. Mieszka w Nowym Dworze Gdańskim i uczy się w liceum. Jej pasją to taniec i sport, przede wszystkim siatkówka i koszykówka.



Joanna Richert, lat 18. Mieszka w Wybicku i jest uczennicą nowodworskiego LO. Asia interesuje się malarstwem i teatrem. W wolnych chwilach lubi odetchnąć w samotności.



Apteka „MORSKA”

mgr farm. Anna Ząbek

tel./fax - (0-55) 247 29 95

Nowy Dwór Gd., ul. Konopnickiej 4

pn. - pt. 8.30 - 19.00, sob. 8.30 - 15.00
**APTEKA PEŁNI DYŻURY CAŁODOBOWO
 OD 12.06. DO 18.06.**

Oferujemy:

- pełen asortyment aktualnie dostępnych leków
- parafarmaceutyki
- leki homeopatyczne i recepturowe
- zioła
- art. sanitarne
- apteczki dla zakładów pracy
- kosmetyki Vichy
- pieluchy na receptę dla obłożnie chorych

N-1454/A/1013

P.H.U. KINGA

◆ GLAZURA ◆ TERAKOTA

- ◆ Panele ścienne i podłogowe
- ◆ Kleje
- ◆ Fugi

Nowy Dwór Gd., ul. Dworcowa 11, tel. 247 57 45

N-1387/A/1013

MAS Przedsiębiorstwo Usługowe



- chłodnictwo
- klimatyzacja
- wentylacja
- systemy kominowe
- ślusarstwo



Malbork, Al. Wojska Polskiego 48
 tel. (055) 272 22 89

N-1454/A/1013

P.P.U.



82-200 MALBORK
 ul. Konopnickiej 69 E
 tel./fax (055) 272 60 16
 tel. 0602 673 983

NOWOCZESNE SYSTEMY GRZEWCZE
 INSTALACJE GAZOWE I SANITARNE

PROMOCJA PIECÓW OLEJOWO-GAZOWYCH I PIECÓW GAZOWYCH WISZĄCYCH

Buderus
 TECHNIKA GRZEWCZA

BRÖTJE
 HEIZUNG

KREDYT Z **BOŚ** LUB RATY Z **INWEST KREDYT**

GWARANTUJEMY WYSOKĄ JAKOŚĆ I SPRAWNOŚĆ WYKONYWANYCH INSTALACJI

N-1387/A/1013



SKOK

SPÓŁDZIELCZA KASA
 OSZCZĘDNOŚCIOWO - KREDYTOWA
 im. św. ANTONIEGO PADEWSKIEGO
 GDAŃSK



korzystne kredyty atrakcyjne lokaty

najbliższy oddział:
 PARAFIA pw. PRZEMIENIENIA PAŃSKIEGO
 82-100 NOWY DWÓR GDAŃSKI
 ul. Drzymały 3, tel. (055) 247 52 13

GODZINY OTWARCIA KASY:

poniedziałek	8.30 - 16.30	czwartek	8.30 - 16.30
wtorek	8.30 - 16.30	piątek	8.30 - 16.30
środa	10.00 - 18.00		

N-1454/A/1013

Życzliwość Bezpieczeństwo Solidność

OFERUJEMY:

- ✓ korzystne kredyty,
- ✓ korzystne oprocentowanie lokat i oszczędności,
- ✓ pełną obsługę bankową jednostek gospodarczych, budżetów,
- ✓ rozliczenia elektroniczne „ELIXIR”,
- ✓ usługę „Home Banking”,
- ✓ kartę płatniczą „POLCARD”,
- ✓ kantorową wymianę walut,
- ✓ ubezpieczenia (akwizycja),
 - > majątkowe na rzecz TUV Wielkopolska,
 - > emerytalne na rzecz PTE „PIONEER”.

OD POŁOWY MIESIĄCA CZERWCA ZAPRASZAMY
 DO KORZYSTANIA Z NASZEGO BANKOMATU

ZARZĄD
 ŻUŁAWSKIEGO BANKU SPÓŁDZIELCZEGO

Nowy Dwór Gdański, ul. Sikorskiego 52
 tel. (0 55) 247 24 41/42/43, fax (0 55) 247 27 56

N-1407/A/1013

HURTOWNIA MIĘSA, WĘDLIN I DROBIU

DRÓB FULL

S.C.

MALBORK, ul. Daleka 117

POLECAMY BARDZO SZEROKI ASORTYMENT (OKOŁO 800 POZYCJI) NAJBARDZIEJ ZNANYCH FIRM PRZEMYSŁU MIĘSNO - WĘDLINIARSKIEGO W POLSCE

STAŁYM KLIENTOM
UDZIELAMY RABATÓW

Oferujemy w ciągłej sprzedaży:

- * mięso wieprzowe i wołowe
- * drób i jego elementy
- * wędliny wieprzowe i drobiowe
- * mrożonki
- * garmaż
- * konserwy
- * pokarmy dla zwierząt

ZAPRASZAMY DO WSPÓŁPRACY
SKLEPY, PUNKTY GASTRONOMICZNE I INNE
JEDNOSTKI HANDLOWE

ZAPEWNIAMY FACHOWĄ OBSŁUGĘ,
MOŻLIWOŚĆ PRZEPROWADZENIA
DEGUSTACJI

ZAPEWNIAMY DOWÓZ TOWARU NA MIEJSCE

Hurtownia czynna
pn. - pt. 5.00 - 14.00
sobota 5.00 - 12.00
tel./fax (055) 272-24-27, 272-47-47

FILIA W KWIDZYNIE
ul. Polna 20
tel. (055) 279-77-98

N-1435/A/1185



OKRĘGOWA SPÓŁDZIELNIA MLECZARSKA, Nowy Dwór Gdański, ul. Warszawska 41
tel. (055) 247 24 61, fax (055) 247 41 14

N-1434/A/1013

Sezon budowlany 2000 z produktami M.Leier



Siedziba firmy M. Leier Malbork

Wytwórnia Materiałów Budowlanych M. Leier jest przedsiębiorstwem austriackim działającym w Malborku od 1988 roku.

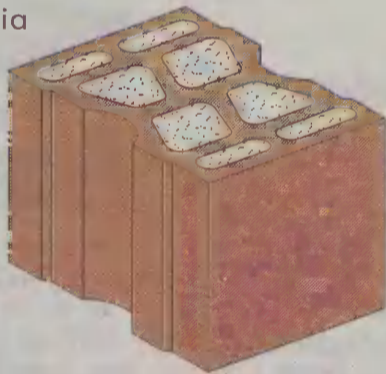
Z całej gamy produktów do stanu surowego budynku chcemy Państwu zaproponować optymalne rozwiązania w zakresie:

- ŚCIANA ZEWNĘTRZNA,
- SYSTEM KOMINOWY,
- SYSTEM WENTYLACJI GRAWITACYJNEJ,
- NADPROŻE DO ROLET,
- STROP GĘSTOŻEBROWY,
- DACHÓWKA.

MONOLIT^{plus}

MONOLIT^{plus} to pustak keramzytowy wypełniony masą ocieplającą na bazie granulatu styropianowego o rewelacyjnym współczynniku przenikania ciepła **k=0,28 W/m²·k**.

Zamiast pracochłonnych ścian warstwowych z pustaków **MONOLIT^{plus}** można wymurować ścianę o grubości 42 cm spełniającą wymogi dla ściany zewnętrznej.



Transport do klienta i rozładunek na budowie - GRATIS !

Wydajemy certyfikaty i świadectwa jakości.



Przedsiębiorstwo Zagraniczne **M. Leier**

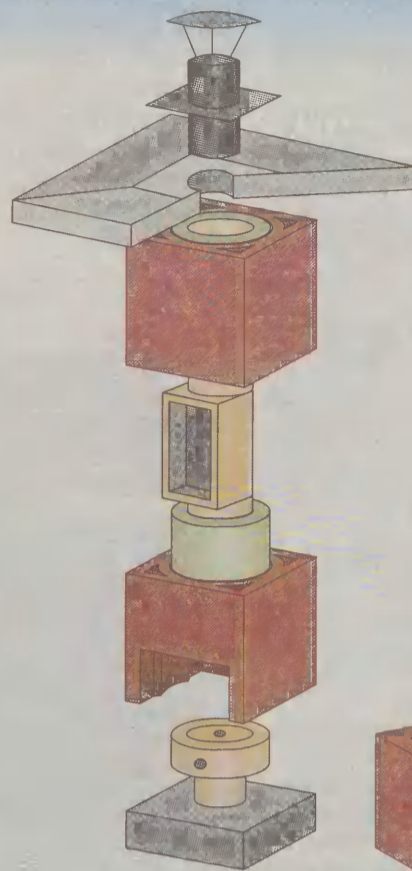
Wytwórnia Materiałów Budowlanych

82-200 Malbork, Al. Wojska Polskiego 92

tel. (055) 272-32-12, 272-34-03, fax 272-50-01

internet: www.leier.com.pl e-mail: leier@leier.com.pl

Adresy dystrybutorów i przedstawicieli na stronie internetowej

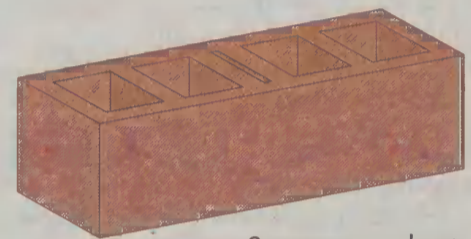


System Kominowy, nowoczesny, szybki w montażu, do każdego C.O. na węgiel, koks, olej opałowy i gaz.

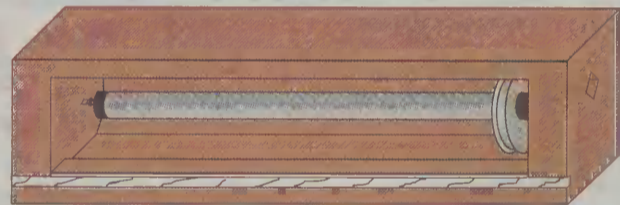


Dachówka z prasowanego betonu, mrozoodporna, nienasiąkliwa.

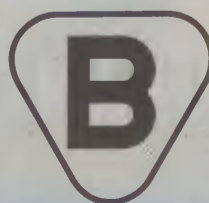
Barwiona w masie i malowana farbą akrylową.



System wentylacji grawitacyjnej.



Nadproże do rolet, prefabrykowany element konstrukcyjny, spełniający jednocześnie funkcję magazynu na zewnętrzną roletę zwijaną.



Buduj z nami



Krynica Morska

Naukowa wojna z komarami

Yoel Magralith, entomolog z Izraela, przebywał w Krynicy Morskiej. Wraz z naukowcami z Instytutu Medycyny Tropikalnej i Morskiej w Gdyni dyskutował o sposobach pozbycia się plagi komarów z terenu Mierzei Wiślanej.

Odbyły się dwie konferencje naukowe poświęcone komarologii. Doktor Yoel Magralith przedstawił naukowcom z gdyńskiego instytutu najnowsze badania nad zwalczaniem plag owadów na świecie. Duże zainteresowanie wzbudził

temat poświęcony chorobom, jakie roznoszą komary. Entomolog z Izraela i naukowcy z Gdyni wybrali się w teren, aby zbadać gatunki komarów, które wylęgają się w lasach i nad wodami Krynicy Morskiej.

- Jeśli badania odniosą sukces, będzie można zacząć opracowywać skuteczną metodę zwalczania tych owadów - uważają naukowcy z Instytutu Medycyny Morskiej i Tropikalnej w Gdyni.

(vinga)

REKLAMA

W PRENUMERACIE MIESIĄC ZA DARMO i super konkurs

- tylko do 20 czerwca do każdej codziennej prenumeraty Dziennika Bałtyckiego lub Wieczoru Wybrzeża wykupionej u listonosza lub na pocztę otrzymasz miesiąc prenumeraty gratis;
- wykupując prenumeratę półroczną otrzymasz koszulkę firmową;

Jeśli chcesz wziąć udział w konkursie z nagrodami wypełnij kupon i prześlij go wraz z kopią potwierdzenia wpłaty na prenumeratę pod adresem: POLSKAPRESSE Sp. z o.o. O/Prasa Bałtycka, 80-720 Gdańsk, ul. Połęże 3. Wśród prawidłowo wypełnionych kuponów rozlosujemy zagraniczną wycieczkę i 50 nagród niespodzianek.

Ogłoszenie wyników konkursu nastąpi do końca sierpnia br. na łamach Dziennika Bałtyckiego i Wieczoru Wybrzeża.

Bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26



WIECZÓR wybrzeża

Dziennik Bałtycki

KUPON KONKURSOWY

Ile kosztuje miesięczna prenumerata DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO?

Nazwisko

Imię

Adres

Wyrażam zgodę na przetwarzanie podanych wyżej danych zgodnie z ustawą z dnia 29.08.1997 roku o ochronie danych osobowych.

Data Podpis

Na terenie miast prenumerata możliwa jest tylko dla osób niepełnosprawnych.

JAPPARTS S.C.
ul. Hynka 21 paw. 5
80-465 GDAŃSK

części do samochodów JAPONSKICH, HYUNDAI i DAEWOO

• EKSPLOATACYJNE • BLACHARSKIE •

tel./fax 058 344-34-52
tel./fax 058 344-34-53

SPRZEDAŻ WYSYŁKOWA

SAMOCCHODY OSOBOWE

I wpłata 0 zł 395 zł rata

I wpłata 0 zł 562 zł rata

I wpłata 0 zł 597 zł rata

KIA MOTORS

3 lata gwarancji lub 100 000 przebiegu

3-osobowy / 6-osobowy

SAMOCCHODY DOSTAWCZE

IZOTERMA Chłodnia
Kontener Skrzynia Wywrotka

PROMOCJA JOICE 8000 ZŁ TANIEJ

Pierwsza wpłata 0 zł i natychmiastowy wyjazd nowym AUTEM

Pakiet ubezpieczeń OC, AC, NW w PZU od 3,5%

TYLKO U NAS OPROCENTOWANIE KREDYTU 0% W SKALI ROKU

WSPÓŁPRACUJEMY Z:

Autoryzowany Dealer A & M KNEDLER s.c.

Salon: 82-300 Elbląg, ul. Królewiecka 96 A, tel. 0-55 234-73-01 Serwis: 82-300 Elbląg, ul. Dojazdowa 14 D, tel. 0-55 236-20-66

NOWA SIEDZIBA HURTOWNI

jet

bielizna i rajstopy

GDAŃSK-PRZYMORZE
ul. Ślaska 39A
TEL. (058) 762-00-99

BORGA®

PROMOCJA
Blachodachówki Trapezy

Od **17** zł/m²

Gwarancja do 15 lat
Bezpłatna wycena i doradztwo techniczne
Arkusze docinamy na wymiar
Zapewniamy transport i wykonawstwo, orynnowanie, obróbki, okna i folie dachowe
Autoryzowany przedstawiciel producenta

MAKRO-BUD
Pruszcz Gd., ul. Kościuszki 1
Tel./fax (058) 77-33-551, Tel. (058) 77-33-552, 0501-441-191
Pon.-pt. 8-18; sob. 9-13

PEUGEOT SAINT TROPEZ. ZALECANY NA LATO

Weź udział w Wielkiej Loterii!

KLIMATYZACJA W STANDARDZIE!

www.peugeot.com.pl

INTERVAPO

80-761 Gdańsk, ul. Reduta Żbik 5, tel./fax 305 71 66-69

PEUGEOT. ZAPROJEKTOWANY, BY CIESZYĆ.

OKNA PCV PRODUCENT

PROMOCJA
- SILIKON NO 310 ml - 10% RABATU
- PRZY ZAKUPIE UNIWERSALNEGO SILIKONU 1001
- 5 KARTONÓW - GRATIS CZAPEZKA
- 10 KARTONÓW - GRATIS PIŁKA NOŻNA

Den Braven

83-300 KARTUZY, ul. GDAŃSKA 28, tel. (58) 68128 81 tel./fax (58) 684 03 82

DEALER:
„GODA” 83-300 KOŚCIERZYNA, ul. Mała Kolejowa 15/1 - 886-24-37
„JOBAN” 81-381 GDYNIA, ul. Młocwoja 9 - 621-71-00 fax 661-34-48 0801-4941-900
TERMO-TAK 80-302 Gdańsk Oliwa, ul. Polanki 97a - 556-08-19 fax 556-08-35
H. FIERTEK 84-230 RUMIA, ul. Sępczickiego 23 - 671-20-62 kom.0601-668-930

Nowy Dwór Gdański

Spotkanie z politykiem

Do Nowego Dworu Gdańskiego przyjechał starający się o mandat poselski Lech Nicholski z Sojuszu Lewicy Demokratycznej. W Urzędzie Miasta i Gminy zorganizowane zostało spotkanie z sympatykami i członkami SLD.

Wśród uczestników spotkania, oprócz zwolenników SLD, byli i tacy, którzy nie byli zadowoleni z dotychczasowej działalności SLD. Były to przeważnie głosy emerytów, rencistów oraz pracowników byłych państwowych gospodarstw rolnych.

Podczas spotkania Nicholski przedstawił ogólną sytuację polityczną Polski.

- W naszym kraju można zauważyć niepokojącą sytuację zarówno gospodarczą jak i ekonomiczną - mówi Lech Nicholski. - Coraz częściej mówi się i słyszy o kryzysie. Polskie przedsiębiorstwa, które znajdują się za granicą, zadłużone już są na 23 miliardy zł. Tymczasem koalicja chwali się, że spadło bezrobocie, że jest to zasługą działań na rynku pracy. Nie tak dawno rząd poparł projekt ustawy podatkowej, która jest krzywdzą-



Z Lechem Nicholskim (po prawej) spotkał się, m.in. Edward Adamczyk.

Fot. Anna Arent

ca dla ludzi mniej zamożnych. SLD nie zgadza się z tym. Mimo wszystko uważamy, że zmiana koalicji niewiele poprawi.

Mieszkańcy gorąco dyskutowali z przedstawicielem SLD. Oprócz pochlebnych opinii były także potępiające dotychczasową działalność tej partii. Większość tych głosów dotyczyła

braku aktywności ze strony członków sojuszu na terenach wiejskich.

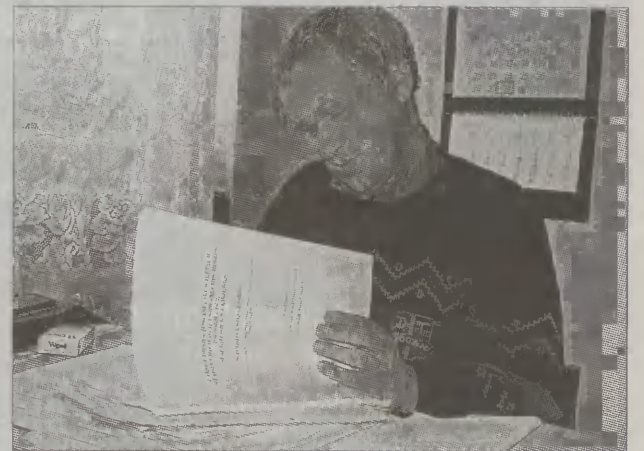
- Ponad 300 tys. ludzi, którzy pracowali kiedyś w obecnie zlikwidowanych pegeerach, musi wyżywić siebie i swoją rodzinę za około 300-400 zł - mówi Jan Kos, przewodniczący Stowarzyszenia Byłych Pracowników Gospodarstw

Rolnych. - Obecny elektorat zapomniał o nich i nie robi nic, aby tym ludziom ulżyć. Ponadto, co mają powiedzieć emeryci i renciści, których emerytury podobne są do racji głodowych.

Lech Nicholski odpowiedział, iż wyjściem z tej sytuacji będzie zwiększenie funduszu socjalnego dla tych ludzi.

(tgal)

Żuławy. Program płyt gnojowych Pozwolenie na budowę



W Urzędzie Miasta i Gminy Nowy Dwór Gdański wniosek dotyczący budowy płyt gnojowych przyjmuje Zbigniew Sas.

Fot. Anna Arent

Rolnicy z terenu Żuław, którzy przystąpili do projektu budowy płyt gnojowych, muszą uzyskać pozwolenie na budowę zbiorników. Podstawą jest złożenie wniosku w Urzędzie Gminy o wydanie decyzji o warunkach zabudowy i zagospodarowania terenu.

We wniosku należy przedstawić wykaz właścicieli działek sąsiednich oraz mapkę ilustrującą granice terenu objęte wnioskiem.

Wymagane jest również określenie funkcji i sposobu zagospodarowania i zabudowy terenu oraz jego charakterystyki. Rolnicy składający wniosek powinni określić zapotrzebowanie na wodę, energię i sposób odprowadzenia i oczyszczania ścieków. Dodać należy inne potrzeby z zakresu infrastruktury technicznej, a w szczególności sposoby unieszkodliwiania odpadów.

We wniosku należy umieścić charakterystykę parametrów technicznych inwestycji oraz, w przypadku obowiązku wykonania oceny, oddziaływania tej inwestycji na środowisko.

Jeżeli uzyska się decyzję o warunkach zabudowy i zagospodarowania terenu, należy:

- zamówić u geodety podkład sytuacyjny - wysokościowy do celów projektowych w skali 1:500.

- Zlecić osobie uprawnionej wykonanie planu zagospodarowania działki i projekt budowlany inwestycji.

- Uzgodnić plan w jednostkach wyszczególnionych w decyzji o warunkach zabudowy i zagospodarowania terenu.

- Złożyć w Urzędzie Gminy wniosek o wydanie decyzji na pozwolenie na budowę.

- Po uzyskaniu decyzji o pozwoleniu na budowę i jej uprawomocnieniu, można przystąpić do prac budowlanych.

Co najmniej siedem dni przed rozpoczęciem robót budowlanych, należy zawiadomić Urząd Gminy o terminie rozpoczęcia prac oraz potwierdzić urzędowo aktualność oświadczenia kierownika budowy lub inspektora nadzoru.

(boro)

Stare Pole

Żuławskie Targi Rolne

W dniach 17-18 czerwca w Starym Polu odbędą się VII Żuławskie Targi Rolne. Zaprezentują się firmy współpracujące z rolnictwem i reprezentujące różne branże. Ciekawostką natomiast będzie pokaz rasowych zwierząt hodowlanych.

Osoby odwiedzające targi będą mogły zapoznać się z najnowszymi osiągnięciami w dziedzinie maszyn i urządzeń rolniczych oraz tych wykorzystywanych przy produkcji zwierzęcej.

Mimo że termin zgłoszeń wystawców minął 1 czerwca, to jednak organizatorzy nie zamykają drogi przed zainteresowanymi.

- Zgłoszenia będą przyjmowane jeszcze po terminie - mówi Włodzimierz Sawirski, komisarz targów. - Minimalny koszt wykupienia stoiska to 415 zł łącznie z wpisem do katalogu wystawiających się firm. Targi zdobywają coraz większą popularność. W ubiegłym



Podczas ubiegłorocznych targów zostały przedstawione wszystkie nowinki techniczne branży rolnej.

roku było 378 wystawców i około 30 tysięcy zwiedzających.

W programie przewidzianych jest szereg imprez towarzyszących, między innymi konkurs wiedzy o Unii Europejskiej, o bezpiecznej

pracy oraz występ Andrzeja Rosiewicza. Organizatorzy spodziewają się również wizyty ministra rolnictwa. Stare Pole, ul. Marynarki Wojennej 21.

Regionalne Centrum Doradztwa Rozwoju Rolnictwa

i Obszarów Wiejskich w Starym Polu, 82 -220. Tel. (0-55) 271-35-21, 271-30-60, fax 271-35-62.

e-mail: starepole_informacja@cdr.gov.pl

Komisarz targów: Włodzimierz Sawirski

(boro)

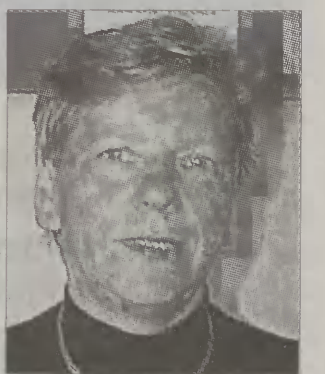
Lubieszewo

Oczyszczalnie przyzagrodowe

W Lubieszewie trwają przygotowania do budowy przyzagrodowych oczyszczalni ścieków. Do programu zgłosiło się 35 rolników.

- Budowa oczyszczalni przyzagrodowych w naszej wsi jest niezbędna - mówi Halina Rutkowska, sołtys. - Większość szamb użytkowanych przez mieszkańców Lubieszewa nie jest w pełni sprawna i ścieki przedostają się do gleby. W najgorszych przypadkach ścieki z gospodarstw odprowadzane są bezpośrednio do rowów. Wybudowanie biologicznych oczyszczalni rozwiązałyby ten problem.

W każdym gospodarstwie muszą zostać wykonane pomiary, które będą podstawą



Halina Rutkowska

Fot. Anna Arent

do sporządzenia dokumentacji budowy. Koszt wykonania pomiarów w każdym gospodarstwie to około 300 złotych. Natomiast budowa jednej oczyszczalni to koszt 2 tys. zł

(boro)

OCTOPUS ISDN

czyli sieć cyfrowa z integracją usług



OCTOPUS TELE

Do 30 czerwca 2000 roku usługę OCTOPUS TELE można kupić w pakiecie promocyjnym OCTOPUS TELE.

Pakiet promocyjny OCTOPUS TELE składa się z :

- dostępu OCTOPUS S
- aparatu telefonicznego ISDN Berlin 3000

Atrakcyjna cena pakietu - 1 000 zł + VAT

łączy nas coraz więcej

Szczegółowych informacji o wszystkich usługach świadczonych przez Telekomunikację Polską S.A. udzielają Biura Obsługi Klienta.

Kwidzyn, ul. Braterstwa Narodów 50, tel. 279-39-88

Malbork, ul. Targowa 17, tel. 272-22-01

Nowy Dwór Gdański, ul. Kolejowa 1, tel. 247-24-54

Zapraszamy do korzystania z naszych usług.

TELEKOMUNIKACJA POLSKA S.A.



- 997 policja
- 998 straż pożarna
- 999 pogotowie
- 0 800 1500 39 bezpłatny telefon „Dziennika”

AUTOPOMOC

NOWY DWÓR GDAŃSKI ul. Kanałowa, tel. 247-47-00
 NOWY DWÓR GDAŃSKI ul. Kanałowa 25, tel. 247-21-57
 KRYNICA MORSKA ul. Wodna 10, tel. 247-61-41

APTEKI

NOWY DWÓR GDAŃSKI
 Nova, pl. Wolności 9, tel. 247 46 61
 STEGNA „Jantarowa”, ul. Gdańska 23, tel. 247-85-11

BUDZENIE

Budzenie telefoniczne 911

INF. TELEFON.

Miejscowa 913
 Zamiejscowa 911
 Numery kierunkowe międzynarodowe 950
 KWIDZYN Biuro Obsługi Klienta TP SA, ul. Piłsudskiego 45, tel. 279-24-88
 MALBORK Biuro Obsługi Klienta TP SA, tel. 272-22-01
 SZTUM Biuro Obsługi Klienta TP SA, tel. 277-26-15, Biuro napraw telefonicznych, tel. 277-20-18

INF. PKP

KWIDZYN
 tel. 279-26-31
 MALBORK
 od godz. 6.30 do 18.30, tel. 9313, w pozostałych godz. 272-36-01, wew. 328
 NOWY DWÓR GDAŃSKI
 tel. 247-23-81
 SZTUM
 tel. 277-22-79

INF. PKS

KWIDZYN
 tel. 279-20-06
 MALBORK
 tel. 272-31-01
 NOWY DWÓR GDAŃSKI
 tel. 247-22-78

INF. LOT

GDAŃSK, tel. (058) 301-11-61
 GDYNIA tel. (058) 620-13-58

PALIWO

KWIDZYN
 Rafineria Gdańska, ul. Malborska, tel. 279-45-62, ul. Malborska, tel. 279-32-46, „Petra”, ul. Hallera, tel. 279-26-35, „Insbud”, ul. 11 Listopada 18;
 MALBORK
 ul. gen de Gaulle'a, tel. 272-22-21, ul. Toruńska, tel. 272-36-06, Rafineria Gdańska, ul. Wojska Polskiego, tel. 272-10-34;
 NOWY DWÓR GDAŃSKI
 ul. Drzymały, tel. 247-44-48, Stacja Paliw nr 4, ul. Starościńska 5, tel. 247-26-66, Stacja Paliw nr 129, ul. Warszawska 2, tel. 247-27-42;
 DZIERZGÓŃ
 ul. A. Zawadzkiego, tel. 276-25-27;
 KRYNICA MORSKA
 Stacja Paliw, ul. Gdańska, tel. 247-60-77;

KLUB NOWODWORSKI

Muzeum Żuławskie

Codziennie od wtorku do niedzieli można odwiedzać Muzeum Żuławskie przy ulicy Kopernika w Nowym Dworze Gdańskim. Muzeum czynne jest od godziny 9 do 17. Od kilku lat opiekę nad muzeum sprawuje Klub Nowodworski. Dzięki jego członkom w muzeum znajduje się wiele bezcennych eksponatów.
 - Chlubą naszego muzeum są przede wszystkim odrestaurowane stele menonic-

kie - mówi Barbara Chudzińska, sekretarz Klubu Nowodworskiego. - Warto także obejrzeć kompletny i działający magiel z XIX wieku oraz przedwojenne przedmioty użytku domowego.
 Wstęp do muzeum jest bezpłatny. Przy drzwiach znajduje się jedynie puszka do której można wrzucać pieniądze na utrzymanie muzeum.

(vinga)



W Muzeum Żuławskim można obejrzeć, między innymi stele menonickie.

Fot. Archiwum

OSTASZEWO

Zespół Iskierka

Przy Gminnym Ośrodku Kultury w Ostaszewie działa sekcja muzyczna Iskierka. Na zajęcia muzyczne uczęszcza około 20 dzieci. Najzdolniejsze z nich występują podczas różnych imprez organizowanych

przez ostaszewski GOK. Sekcję prowadzi instruktorka, Barbara Baksza. Młodzi artyści z Iskierki spotykają się od poniedziałku do piątku w godzinach 12 - 16. Lekcje muzyki są bezpłatne.

(vinga)

WIERCINY

Koło ekologiczne

W Szkole Podstawowej w Wiercinach działa koło ekologiczne Eko - Krok. Instruktorem koła jest nauczycielka, Elżbieta Zacharska. Uczniowie, którzy biorą udział w spotkaniach organizowanych przez E. Zacharską, uczestniczą w licznych akcjach ekologicznych i konkursach. Podczas zajęć młodzi ekolodzy uczą się przede wszystkim ochrony środowiska w swoim otoczeniu.

Członkowie koła współpracują z elbląskim Centrum Edukacji Ekologicznej, które ich wspiera, pomagając przy transporcie, wzbogacając videotekę i szkolną bibliotekę oraz sponsorując nagrody. Członkowie koła spotykają się w poniedziałki o godz. 14 oraz w piątki o godz. 8. Do koła ekologicznego można się jeszcze zapisywać, wystarczy przyjść na jedno ze spotkań Eko- Kroku.

(vinga)

KINA

Skala ocen wg Jarosława Zalesińskiego, szefa działu kulturalnego „Dziennika”
 **** zobacz koniecznie *** warto pójść ** można obejrzeć * na własną odpowiedzialność.
 Kina zastrzegają sobie możliwość zmiany repertuaru bez podania przyczyny.

NOWY DWÓR GD.	Żuławy, ul. Sikorskiego 25, tel. 247-27-97		
Niebiańska plaża **	USA (15 lat)	20	8 zł
Mickey niebieskie oko **	USA (15 lat)	18	8 zł

PLANUJ DZIEŃ

17.00 Mikrofon debiutów
 W Żuławskim Ośrodku Kultury odbędzie się dziś impreza pod hasłem „Szukamy nowych talentów”. Organizatorzy zapowiadają bardzo atrakcyjne nagrody. Zwycięzcy konkursu zostaną zaprezentowani na scenie głównej Żuławskiego Ośrodka Kultury, podczas ostatniego dnia tegorocz-

nych obchodów Dni Żuław. Wstęp wolny.
 22.00 Klubowe ognisko
 Gwoździem wieczoru będzie ognisko z minikoncertem, zorganizowane przez miłośników Nowego Dworu Gdańskiego Klub Nowodworski. Ognisko odbędzie się na lapidarium za Muzeum Żuławskim.

(vinga)

PLANUJ WEEKEND

10 czerwca

19.30 Zaśpiewają zwycięzcy
 Na głównej scenie przed Żuławskim Ośrodkiem Kultury zaśpiewają finaliści festiwalu „Złote przeboje dawnych lat”. Miłośnicy Anny Jantar czy Czesława Niemena będą mogli usłyszeć swoje ulubione pio-

senki w nowych interpretacjach.
 0.20 Zabawa ludowa
 Jutro po północy odbędzie się pierwszy w tym roku festyn ludowy przed Żuławskim Ośrodkiem Kultury. Organizatorzy zapowiadają zabawę do białego rana.

(vinga)

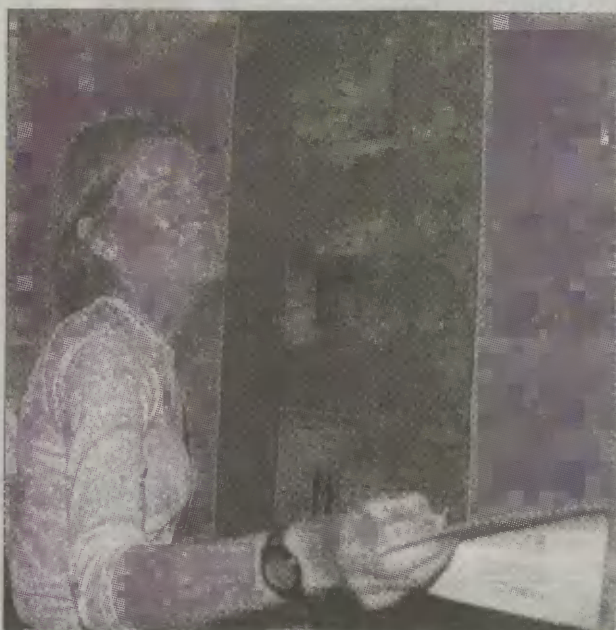
ŻUŁAWSKI OŚRODEK KULTURY

Obrazy duszy

W Żuławskim Ośrodku Kultury w Nowym Dworze Gdańskim można oglądać debiutancką wystawę prac Eweliny Gdaniec. Artystka uczy się w pierwszej klasie Liceum Ogólnokształcącego. Maluje od dziesiątego roku życia. Natchnieniem dla niej jest poezja Konstantego Ildefonsa Gałczyńskiego. Obrazy Eweliny Gdaniec to przede wszystkim magia kolorów. Artystka maluje prace abs-

trakcyjne, gdyż według niej jest to najciekawszy ze stylów.
 - Moje obrazy to sprawa chwili - mówi Ewelina Gdaniec. - Abstrakcjonizm pozwala zobaczyć każdemu coś swojego w danym obrazie.
 Obrazy Eweliny Gdaniec wystawione są w sali baletowej Żuławskiego Ośrodka Kultury. Wstęp na wystawę jest bezpłatny.

(vinga)



Prace Eweliny Gdaniec zachwyciły oglądających swoją kolorystyką.

Fot. Anna Arent

Niebiańska plaża **

- sensacyjny
- reż. Danny Boyle
- wyk. Leonardo DiCaprio, Robert Carlyle, Tilda Swinton
- USA
- 113 min



Richard młody Amerykanin, wyjeżdża na wakacje do Tajlandii, szukając prawdziwej przygody. W obskurnym hoteliku w Bangkoku poznaje dwojkę młodych Francuzów i na wpol-obłąkanego Szkota imieniem Daffy.

JEDZENIE NA TELEFON

NOWY DWÓR GDAŃSKI „Joker”, ul. Sienkiewicza 2, tel. 247-27-77
 NOWY DWÓR GDAŃSKI Bar-Bara, ul. Wejhera, tel. 247 27 53

NA FALACH

CZĘSTOTLIWOŚCI RADIOWE:
 Program I całą dobę na fali długiej o częstotliwości 225 kHz oraz przez satelitę EUTELSAT II F 6 (HOT BIRD) polaryzacja pozioma, częstotliwość nośna 11.474 GHz. Elbląskie 69.56 i 70.31 MHz, Program II fale UKF w paśmie 95.7 MHz, Program III UKF wszystkich rozgłoszeń PR 98.8 MHz, 66.41 MHz, 70.97 MHz, RADIO GDAŃSK UKF 67.85 i 103.7 MHz stereo, RADIO MARYJA Elbląg UKF 69.11 MHz, RADIO GŁOS 71.09 i 91.4 MHz, RMF FM UKF 98.4 i 73.52 MHz, RADIO BIS - FM 102.3 MHz, VECTRA 72.00 MHz, RADIO PLUS UKF 67.07 i 101.7 MHz

OSTRE DYŻURY

NOWY DWÓR GDAŃSKI Szpital Miejski, ul. Dworcowa, tel. 247-24-11
 NOWY DWÓR GDAŃSKI Pogotowie Ratunkowe, ul. Sienkiewicza, tel. 247-22-47
 NOWY DWÓR GDAŃSKI Straż Pożarna, ul. Bałtycka 7, tel. 247-23-33
 NOWY DWÓR GDAŃSKI Policja, ul. Kościuszki, tel. 247-24-31
 STEGNA, Policja, tel. 247-82-07
 SZTUTOWO, Policja, tel. 247-83-06
 KRYNICA MORSKA, Policja, ul. Gdańska, tel. 247-60-07
 Ostaszewo, Policja, ul. Kościuszki, tel. 247-13-07

POMOC TECHNICZNA

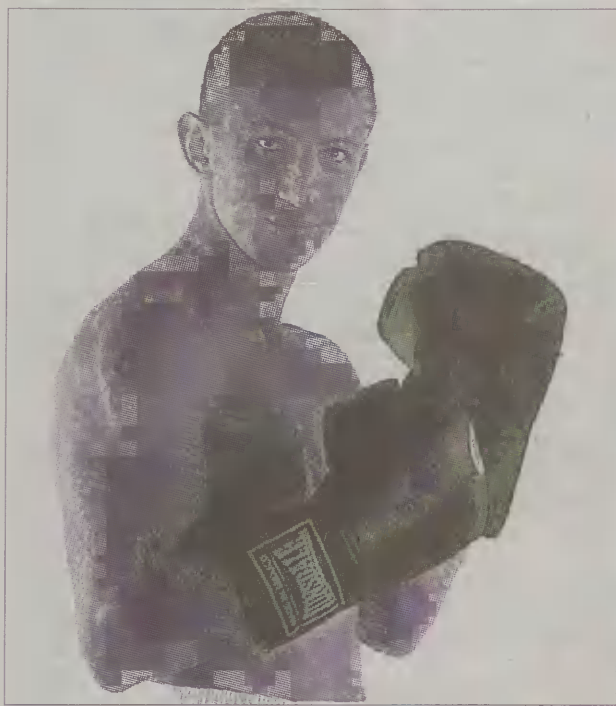
Energetyczne 991
 Gazowe 992 całą dobę
 Wod. kan. 994
 Ciepłownicze 993
 KWIDZYN
 Usług sanitarnych, ul. Wiślana 2, tel. 279-24-01;
 MALBORK
 Energetyczne 272-29-52, Gazowe 272-39-57, Wod. Kan. 272-36-27, Ciepłownicze 272-31-83;
 NOWY DWÓR GDAŃSKI
 Energetyczne 247-27-33, Gazowe 247-42-36, Wod. Kan. 247-22-18, Ciepłownicze 247-26-58, 247-46-18;
 SZTUM
 Energetyczne 727-22-18, Wod. kan. 277-22-14, Ciepłownicze 277-29-57, Gazowe 277-29-09;
 DZIERZGÓŃ
 Energetyczne 276-25-20, Wod. kan. 276-25-66, Ciepłownicze 276-22-06, Gazowe 276-25-12;
 NOWY STAW
 Gazowe 271-51-01

URZĘDY

NOWY DWÓR GDAŃSKI ul. Wejhera 3, tel. 247-24-01
 KRYNICA MORSKA, tel. 247-65-27
 OSTASZEWO, ul. Kościuszki, tel. 247-13-28
 STEGNA, ul. Gdańska 55, tel. 247-81-71
 SZTUTOWO, ul. Gdańska, tel. 274-81-51

Elbląg. Boks

Jutro gala zawodowców



W bokserskiej gali w Elblągu wystąpi, m.in. Tomasz Adamek.

Fot. Archiwum

Miłośnicy boks z powiatu nowodworskiego mają okazję na żywo podziwiać walki najlepszych podczas elbląskiej gali boks.

Jutro, od godz. 19 w hali MOS przy ul. Kościuszki w Elblągu.

Wieczór zainauguruje sześciorundowa walka w wadze junior średniej, w której Oleg Kudinow (Ukraina) zmierzy się z Benji Singletonem (USA). W boksie zawodowym w 5 walkach zanotował 5 zwycięstw, w tym 2 przez ko.

W drugiej walce wieczoru na ringu wystąpią zawodnicy wagi ciężkiej (powyżej 190 funtów - 86,183 kg): Patrick Halberg (Dania) i Stanislav Tovkatchev (Ukraina). Ten pojedynek zakontraktowano także na sześć 3-minutowych rund.

Interesująco zapowiada się pojedynek w wadze super średniej (168 funtów - 76,294 kg). Na ringu zobaczymy 30-letniego Gerarda Zdziarskiego, który przez wiele lat uprawiał kick boxing. Ma w dorobku wielokrotne mistrzostwo Polski w formule full contact, mistrzostwo świata WAKO (1997), zawodowe mistrzostwo Europy (1998). W boksie zawodowym na 9 walk zanotował 8 zwycięstw (4 przez ko) i 1 przegraną. Jego rywalem będzie Vitali Kopitko (Ukraina).

Andrzej Minkiewicz

Piłka nożna

Podsumowanie kolejki

Sezon w elbląskiej V lidze dobiega już praktycznie do końca. Drużyny grające w tych rozgrywkach odbyły przedostatnią serię spotkań.

Zgodnie z wcześniejszymi przewidywaniami, seniorzy Żuław Nowy Dwór Gdański mieli spore problemy w meczu z Jurandem Lasowice Wielkie. Przyjezdni już w trzeciej minucie pokusili się o bramkę. Gospodarze zdołali jednak odrobić straty w ciągu siedmiu minut, a po kolejnych siedmiu już prowadzili. Mimo zdobycia jeszcze przez każdą z drużyn po jednej bramce, mecz zakończył się wynikiem 2:1, gdyż obie pały po spalonych.

Niespodzianka

Największą niespodzianką minionej kolejki było wygranie w meczu wyjazdowym Powiśla Stary Targ, które uczyniło to w spotkaniu nie byle z kim, bo trzecią w tabeli Syreną Młynary. Gospodarze mogą tym samym zapomnieć o drugim miejscu, które po tej porażce przypadnie już na pewno Żuławom Nowy Dwór Gdański. Zaskoczeniem może być również wynik z Waplewa, gdzie gościł GKS Gardeja. Goście wygrali skromnie, ale trzy punkty to w końcu trzy punkty i rozmiary wygranej w tym wypadku nie są ważne.

Pewny awans

Pewna już awansu do IV ligi Olimpia Sztum, grając na wyjeździe przeciwko MGKS Tolkmicko, nie odpuściła tego meczu. Po



Seniorzy LKS Żuławy ustabilizowały po ostatniej kolejce swoją pozycję wicelidera V ligi.

Fot. Anna Arent

strzeleniu bramki, już w czwartej minucie, goście mogli się już skupić na kontrolowaniu wyniku. W pierwszej połowie meczu pomiędzy Pogonią Prabuty i Walszą Pieniężno padło aż pięć bramek. Gospodarze nie zdołali jednak utrzymać jednobramkowego prowadzenia z pierwszej połowy i mecz zakończył się remisem.

Unia Susz

Cenne trzy punkty zdobyła przed własną publicznością Unia Susz, pokonując spadkowicza z IV ligi, Rodło Kwidzyn. Goście są chyba zespołem, który najbardziej rozczarował swoją

postawą. Przed sezonem wymieniany był jako najbardziej prawdopodobny faworyt do awansu, a tymczasem bliżej mu do ostatniego miejsca niż do pierwszego. Olimpia Kisielice bardzo dobrze zaprezentowała się w ostatnim meczu przed własną publicznością w obecnym sezonie. Gospodarze bez najmniejszych problemów odprawili z bagażem pięciu bramek Gminę Braniewo.

Wyniki V ligi:

Żuławy Nowy Dwór Gdański - Jurand Lasowice Wielkie 2:1, Syrena Młynary - Powiśle Stary Targ 3:4, LZS Waplewo - GKS Gar-

deja 0:1, MGKS Tolkmicko - Olimpia Kisielice 0:1, Unia Susz - Rodło Kwidzyn 2:1, Pogoń Prabuty - Walsza Pieniężno 3:3, Olimpia Kisielice - Gmina Braniewo 5:1.

Tabela V ligi:

1. Olimpia Sztum	53	62.25
2. Żuławy Nowy Dwór	47	49.28
3. Syrena Młynary	44	59.39
4. MGKS Tolkmicko	40	51.28
5. LZS Waplewo	37	42.34
6. Olimpia Kisielice	37	47.48
7. Jurand Lasowice	36	47.41
8. Rodło Kwidzyn	32	39.46
9. GKS Gardeja	32	31.42
10. Gmina Braniewo	31	49.63
11. Pogoń Prabuty	29	33.51
12. Unia Susz	27	40.58
13. Powiśle Stary Targ	27	42.63
14. Walsza Pieniężno	21	47.71

(Jac)

Nowy Dwór Gdański

Sportowe Dni Żuław

Podczas obchodów Dni Żuław odbędzie się kilka imprez sportowych, organizowanych przez klub LKS Żuławy Nowy Dwór Gdański.

W sobotę o godzinie 9 odbędzie się Żuławski Uliczny Bieg Sztafetowy. Impreza przeznaczona jest dla młodzieży szkolnej.

Godzinę później na placu przed Żuławskim Ośrodkiem Kultury odbędzie się

Ogólnopolski Turniej Podnoszenia Ciężarów o Puchar Żuław. Przypomnijmy, że ubiegłoroczną edycję tej imprezy zdominowali nowodworscy sztangiści, którzy zaprezentowali bardzo wysoką formę. Również tegoroczny turniej powinien dostarczyć wiele emocji miłośnikom tej dyscypliny sportu. O godzinie 12 na stadionie LKS Żuławy Nowy Dwór Gdański odbędzie

się turniej samorządowców w piłce nożnej. Zagrają drużyny Rady Powiatu oraz Rady Miejskiej Nowego Dworu Gdańskiego i Nowego Stawu.

O godzinie 15 odbędzie się ligowy mecz juniorów.


W niedzielę odbędzie się Ogólnopolski turniej młodzików w Zapasach w Stylu Klasycznym o Puchar Żuław. Impreza odbędzie się na sali sportowej LKS Żu-

wy przy ulicy Warszawskiej. Przypomnijmy, że ubiegłoroczna impreza była bardzo ciekawa.

Turniej był silnie obstawiony. Wystartowały kluby z Gdańska oraz jeden z najlepszych klubów w regionie Cartusia Kartuzy, która już tradycyjnie zdominowała również nowodworski turniej.

(boro)

REKLAMA



**POLICEALNE STUDIUM
OBŚŁUGI SPEDYCYJNEJ I CELNEJ**

POLICEALNE STUDIUM ZARZĄDZANIA I MARKETINGU

GDAŃSK, ELBLĄG, KWIDZYN, TCZEW, STAROGARD GD., OLSZTYN,	ul. Długi Targ 1-7, ul. Komeńskiego 39, ul. Konarskiego 12, ul. Gdańska 17, ul. Zblewska 18, ul. Pstrowskiego 5,	0-58 305-75-30, 305-75-07 0-55 233-57-82 0-55 279-39-35 0-58 532-41-79 0-58 562-96-09 0-89 527-93-57
--	---	---

www.rotex.pl rotex@rotex.pl

Żuławy rozbiły Juranda

piątek

9 czerwca 2000 r.

Piłka nożna

Porażka juniorów



Wyjazdowe spotkanie nie zakończyło się sukcesem nowodworzan.

Nowodworscy juniorzy nie przyzwyczaili ostatnio swoich kibiców do porażek, tym bardziej trudno zrozumieć, jak mogli przegrać z Polonią Pasiek i to w tak miernym stylu.

Skład Żuław: G. Sass, K. Szwec, A. Witt (46'K. Jońca), M. Żurawski, A. Podolski, M. Kujaszewski (71'K. Chojnacki), P. Holcblat, K. Adamowicz, G. Zaborski, K. Przybyła (46'A. Gębala), T. Studziński.

Wyjazdowe spotkanie Żuław z Polonią Pasiek było chyba najstarszym w wykonaniu nowodworzan w całej rundzie. W 10 minucie w kuriozalny sposób Żuławiaczy stracili pierwszą bramkę po niefortunnym wybiciu piłki przez Michała Żurawskiego, który trafił nią w głowę jednego z na-

pastników i odbita wpadła do siatki gości. Piętnaście minut później goście strzelili drugą bramkę, która ustaliła wynik spotkania na 2:0 dla gospodarzy. Słaba postawa nowodworzan mogła wynikać z tego, że drużyna pojechała praktycznie bez dublerów, a również to, że awans do makroregionu Pomorze juniorów zapewniłi sobie już wcześniej i raczej nic nie przeszkodzi im w zajęciu drugiego miejsca w tabeli, zaraz po Walszy Pieniężno. Już jutro, o godzinie 15, juniorzy Żuław rozegrają ostatni mecz sezonu, a ich rywalem będzie Syrena Młynary. Miejmy nadzieję, że przed własną publicznością zrehabilitują się za wyjazdową porażkę.

(Jac)

Zdjęcia: Anna Arent



Juniorzy Żuław, mając zapewnione II miejsce w tabeli, w Pasieku pozwolili sobiena porażkę.

REKLAMA



W derby Żuław zespół z Nowego Dworu Gdańskiego bez problemów pokonał drużynę Juranda Lasowice Wielkie.

Fot. Anna Arent

W ostatnią sobotę nowodworskie Żuławki podejmowały drużynę Juranda Lasowice Wielkie, która podobnie jak gospodarze zajmuje miejsce w czołówce tabeli.

Do zakończenia zmagania o mistrzostwo V ligi elbląskiej pozostała jeszcze tylko jedna kolejka. Tymczasem w przedostatniej serii spotkań, chociaż mistrz został już wyłoniony, nie brakowało emocji.

Skład Żuław: S. Król (46'Z. Gruszewski), S. Matusak, M. Lenartowicz, G. Urbaniak (87'K. Szwec), S. Urbaniak, T. Górski, K. Grzegorzczak, P. Studziński (73'G. Konat), R. Bartosiński, S. Tkaczyk, M. Ziętarski (77'M. Żurawski).

Skład Juranda: K. Baranowski, M. Czerniejewski, A. Urban, D. Kwiatkowski, A. Grad, D. Jankowicz, A. Ejsmont, Z. Czarkowski (74'P. Pietrzyk), P. Nowakowski, N. Twardowski, R. Gieraściuczek.

Spotkanie rozpoczęło się dość niespodziewanie dla

gospodarzy, którym już w trzeciej minucie gry przyszło wyciągać piłkę z własnej bramki. Wtedy to na strzał z 16 metrów zdecydował się Robert Gieraściuczek. Piłka wpadła tuż przy prawym słupku. Żuławki przyzwyczaiły już jednak swoich kibiców do tego, że na własnym boisku często muszą odrabiać straty. Tym razem udało im się ta sztuka dość szybko, bo już w 10 minucie spotkania doprowadzili do remisu.

Tkaczyk wyrównuje

Zdobywcą bramki został Sławomir Tkaczyk, który wślizgiem wepchnął piłkę po płaskiej wrzutce do pustej w tym momencie bramki. Kolejnych siedmiu minut potrzebowali piłkarze gospodarzy, aby objąć prowadzenie. Wrzutkę w pole kar-

ne przepuścił S. Tkaczyk i piłka trafiła do Krzysztofa Grzegorzczaka, który pozwolił jej wcześniej jeszcze skozłować, następnie z bardzo ostrego kąta uderzył piłkę z półobrotu i ta wpadła do bramki obok zaskoczonego bramkarza, który nie zdążył nawet zareagować. Dziesięć minut później przed szansą podwyższenia wyniku stanął bardzo aktywny tego dnia S. Tkaczyk, który położył bramkarza, ale z ostrego kąta trafił tylko w boczną siatkę.

W drugiej połowie więcej było walki w środku pola niż akcji zakończonych strzałem. Najlepszą okazję zmarnował w 55 minucie Mirosław Ziętarski, który wykonywał rzut karny po faulu na S. Tkaczyku. Strzał był co prawda bardzo silny i bramkarz raczej nie miałby szans przy jego obronie. Piłka trafiła jednak w poprzeczkę. Minutę później nowodworzanie strzelili bramkę, której nie uznał

jednak arbiter główny, gdyż strzelec gola był na spalonym. Analogiczna sytuacja miała miejsce piętnaście minut później, tyle że tym razem bramki nie uznał piłkarzom Juranda.

Dugie miejsce wciąż w zasięgu

Do końca spotkania żadna z drużyn nie strzeliła już bramki, chociaż w drużynie gości dwukrotnie bliski był wyrównania Artur Ejsmont, który kilka lat temu występował w nowodworskich Żuławach przez jedną rundę.

Jego strzały głową pewnie jednak wylapywał Zbigniew Gruszewski, broniący w drugiej połowie dostępu do bramki gospodarzy. Spotkanie, które nie stało na zbyt wysokim poziomie, zakończyło się zwycięstwem Żuław 2:1, dzięki czemu drużyna ta nadal ma szansę na zajęcie drugiego miejsca w rozgrywkach.

(Jac)

Producent

Blachodachówki

Blachy trapezowe

Profile zamknięte

Płyty warstwowe



BALEX METAL

Balex Metal spółka z o.o. Bolszewo, ul. Wejherowska 12 C

tel. /0 58/ 778 44 44. 778 44 45, fax /0 58/ 778 44 55

e-mail: balex@balex.com.pl

Oddział Gdańsk ul. Grunwaldzka 244, tel./fax /0 58/ 344 74 90

Oddział Słupsk ul. Dwernickiego 21, tel./fax /0 59/ 842 81 31



Mocna blacha!

S-5656/0949